

本報價目表
本報每日出報五份
每月收銀七元五角
每季收銀二十二元
半年收銀四十二元
全年收銀八十四元
外埠每月加郵費一元
廣告費另議

中華民國拾年六月廿七號

大漢公報

夏歷歲次辛酉年五月廿三

號七(一期星)卷七

譯論

英日續盟問題之外論

上海密勒報論西報云：本年六月間，英國各屬地將派代表至倫敦開帝國會議。吾料各國代表對於英日同盟條約，定反對其依現在之形式而續訂。如彼等竟贊成續訂，則亦祇因英帝國未能在太平洋中維持一相當之海軍。以保護帝國在該洋上之利益而已。吾人祇須一讀第三項同盟條約之敘言，即可知在華英人反對此約之故。蓋敘言中明言此約之關係，為保護東亞及印度方面之和平。然則今日日本方面種種挑釁之舉動，不獨時時破壞中國之和平，且破壞西伯利亞之和平。完全與同盟宗旨不符。東京發行之英文亞細亞月刊，為日本重要政治家之機關報。觀其論調，則可知該報對於印度，其宗旨不在和平。而在革命。本報中所謂維持中國之獨立，及保障各國如此。在華之工商業機會，均等主義，又如彼，即可知其對於中國及各國所持如何之態度矣。又約中規定締約國應互維持其在東亞及印度之土地權利，並保障彼此在該區域內之特別利益。則與日本於一九一四年後，所持之政策，又完全不符。所謂維持與保障，實因代以擴張二字耳。英國各屬地代表，近曾力言，續訂新約，而有使英帝國助日本與美國開戰之危險。則各屬地利決不承認。其在中國之英人，則主張中國之意見，亦須顧及。蓋中國於此同盟大有益關係。彼之政府，縱屬腐敗，而人民輿論則日漸有力。如英政府始終與日本周旋，所訂之約，表面上保全中國，而事實則與相反。則華人對於吾英，必失其信仰與善意。有思想之華人，均視此盟約為英帝國侵華之毒，彼等謂此約概特別涉及中國，何以不商諸中國。其言殊非無理。即中國政府，亦已正式宣言，反對此盟約之續訂。假使英政府不顧已往之經驗，必欲續訂此約，則必顧及美國及中國之輿論。若能使中美兩國加入，合訂一關於遠東大局之約，則尤為相宜。總之盟約續訂之形式，欲中美兩國承受，必須其中之根據，一反於一九一一年之舊狀。換言之，即中日二國間自是年以後所訂之各種條約協定等，皆須取消。英國前在戰中，無暇顧日本之所為，然并不贊成之。則今日既有機會，自宜速行表示態度，與此等非彼所欲之政

蕭煜欽通訊處
華歌云英
Shew Yok Com
Clo Mon Hing Co.
192 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

香山岐石
映源銀號司理人
蕭煜欽謹啟

付金銀書信注意

FOO YUEN BANK
SHEKKI, HONGSAN,
CANTON, CHINA.

中國廣東香山
石岐大廟側
映源銀號收

本號開設十餘年專做銀業生意接匯省
佛港澳各埠銀兩找換金銀幣代派
舊金山及各國僑胞回粵金銀書信匯兌
快捷妥當久蒙各界及旅外諸君贊許
今為便利梓友推廣營業起見特收信
代收代派辦理通融無論多少用價從廉
如蒙惠顧極表歡迎

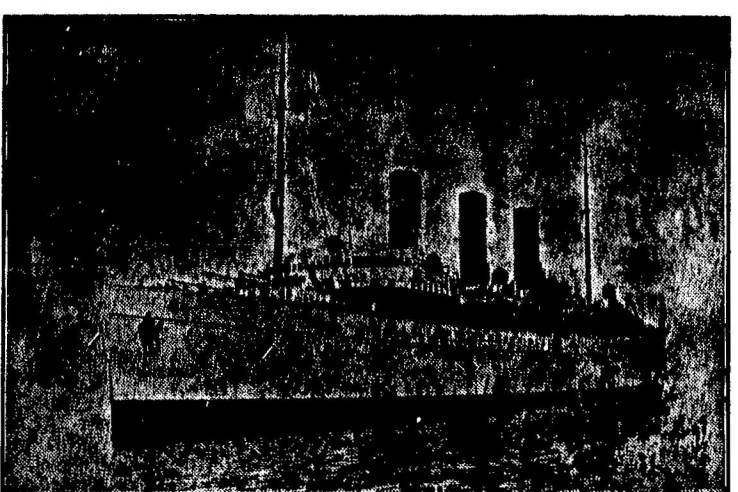
▲茲將代派金銀信用價列後
凡匯回港幣則照派港幣一元至百元者
每十元收信費港幣二毛五分以上者
更為廉平每百元祇收信費港幣一元半
示優待凡托煜欽兄代理亦照上例并照
當時銀行匯價代匯附此說明
貴友開設信局委小號代理信費另議如
蒙委命請逕同信局或向銀行現銀現
紙並寄返府上之函及尊處中西字門牌
壹號自行向郵局掛號保寄到小號定即
妥親信件友到府掛號保寄到小號定即
寄知 台駕還寓或入 可於來信時
聲明則小號委託蕭煜欽兄代理
尊覽若台駕無暇則交由蕭煜欽兄代
代寄亦可如何均聽尊便仰祈顧是禱

電話時慶五〇八壹 Phone Sey. 5061
WING FUNG COMPANY
Rice Merchants
9 Canton Alley Vancouver B. C.

本公司新辦到
唐山上上苗米
廉價發行貨色
鮮美新張伊始
志圖久遠交易
工惠顧二十
包以上照發行
價計算

永豐公司
黃子衡
黃子衡

四亞輪船公司



▲懇請留意

▲旋唐諸君

價目		溫哥巴至香港		赴香港最近船期	
一等	一百五十五元	亞細亞	五月廿六	亞細亞	五月廿六
二等	一百一十五元	皇州	六月十五	皇州	六月十五
三等	八十五元	皇州	六月廿三	皇州	六月廿三
四等	六十五元	皇州	七月十六	皇州	七月十六
五等	五十五元	皇州	八月十一	皇州	八月十一
六等	四十五元	皇州	八月十八	皇州	八月十八

駐住信通施使司
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent,
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火藥司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

孖銀銀行

MERCHANTS BANK OF CANADA

188 Pender St. E. Vancouver B. C.

部務事人華

▲華友注意
本銀行遷往片
打街一百三十
八號與各華友
往來應接更為
利便且華友垂
顧者較前更多
華友之親我者
益密本銀行此
後之所以歡迎
華友者益加親
切矣



委路慎舖
新式春天上等
材料男女名鞋
每對七元二五
與七元四五
本店主人啟
WILSONG SHOE STORE
167 169 Hastings St. W.
Near Cambie Street

米樓新國中
Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
389 Railway St. Phone Sey. 526-527
VANCOUVER, B. C.

本公司自中國購來絲苗
蒼粘柏靈米價格極廉所
購之米必擇新稻最上等
而後買如蒙
光顧請由電
話通知定委
經紀人陳門
謁見或函賜
并銀單下
定然如命妥
當

奄不路米偶啟

其噸數估計，仍較目下重多四五

上海電 據可靠消息。實業界鉅子張謇爲利便交通起見。且由該公司。由常熟製造自由車路至六合及泰縣。現已

小川森三 啓

血痢火骨痛一概消除。今者復回羅雀。飲食如常。精神充足。消食藥厚。永拜先生之賜矣。謹登報章謝。并爲謝絕。曰。此藥不效。寧有。德。

公餘堂

M. Ogawa 309 Main St. Vancouver. B.C.

九散甚多 未能盡錄	寄貨卸費 貴客自理	紅顏舞折腰丸 每盒伍元	花房滋露膏 每盒三元	雙美如意丹 每盒二元	九種心痛丸 每盒一元	總治耳聾丸 每盒四元	速愈遺精丸 每盒四元	治婦人經前腹痛止痛調經丸 每盒三元	婦人安胎桂子衛生保腎丸 每盒三元	初起花柳白濁聖藥丸 每盒四元	治臭狐臭膏 每盒一元	打清痰破陰疽乳癰瘰癧內消丸 每料伍元	止痛生肌散 每盒三元	花柳成疽散 每盒三元	萬應花柳毒丸 每盒伍元	順氣消痰丸 每盒三元	通治咳嗽丸 每盒三元	即止吐血鼻血便血丸 每料二元	九製大潘獅鞭鐵質堅腎丸 每料銀拾員
內傷陰虛丹 每料拾元	小腸氣痛丸 每盒二元	包斷根痛丸 每盒二元	哮喘經驗丸 每盒四元	四時感冒散 每料三元	疳疔疔毒散 每料二元	立效牙痛散 每料二元	神效刀傷散 每盒三元	神效癰疽藥 每盒二元	神效白痢散 每料二元	治急後重散 每料二元	寬中開胃丸 每盒三元	止各症藥散 每盒三元	止各症藥散 每盒三元	通治口瘡散 每盒三元	參茸魚膠丸 每盒伍元	三鞭廣嗣丸 每料伍元	行船嘔浪丸 每盒三元	脾經大補丸 每盒六元	參茸或環丸 每料二元

本公司創設幾十有餘年專選上等乾柴就客價格相宜隨
 時送到妥當快捷久為各客稱讚昨有大幫干柴運到減價平
 沽並設一代理處利便僑胞蒙惠顧仰祈留心是荷

二 路銅布洛柴包担每 一 割銀 八元五
 半 四元二五

二 路銅碎柴包担每 一 割銀 九元
 半 四元五

二 路銅上每層每 一 割加担工銀 五毛
 半 二毛五

長柴每割銀七元(送到不挑)

代理處興利公司 電話二百六六

司理鄭炯披露

▲政令轉堂佈
啓者檀山正
埠致公總堂
原定五月廿
七號開懇親
大會後因大
埠總堂懇親
會在六月一
號日期相近
恐各處代表
來往不及已
改期於七月
(十六)號即
陰曆(六月
十三)日舉
行仰我加屬
各埠依期派
委代表蒞會
聯絡感情共
策黨務進行
是所切盼
域多利致
公總堂啟

士農工商 歲勤動 其思慮
 操作 賴精神為之作用也思慮
 過度 作疲勞實為虛損之起
 點若仍放蕩不歸迷戀者也
 固有之精神破耗 旋如遺洩頻

溺耳鳴眼淚
 腰膝疲
 等病狀相
 繼而發生

英海外僑梓 如有此弊既
 銷磨于前 速圖補救于後

我 必 獲 救 補 血 丸

每料廿五元
 半料十五元
 小半料七元
 半料三元
 每盒 卅元

KAYSANG COMPANY
 843 Clay Street
 San Francisco, Calif.

總發行所 大埠 吉生行 大藥房

華埠 **隆興廣** **雲高**
KWONG HING LUNG Co.
 111 Pender St. E. Phone Sey. 9176
VANCOUVER, B. C.

油 糖 雜 貨
減 價 特 平
機 會 勿 失

下發生嚴重關係。安生重傷。亦人之常情。以此種種原因。遂使關係之性質。不免層層之波折。至其同宗親戚。目下不過。彼此協力。而圖安矣。

Simpson
Marchese Mgrs.
旅館主人啓

張欽 每十 張炳立 李福 祐堯 明超
 源 植 梁漢 遇 每五 胡寬四
 李仰 蘇 劉莊 司徒文 焯 焯

李德平五〇 葉君選 胡溢 各三〇 李賢長 葉卓
各一〇 胡葉 一〇五 羅補二〇 〇元

▲本樓電話（詩麼）式二八二
雲城嶺南酒樓主人謹白

▲本樓電話（詩麼）式二八二
雲城嶺南酒樓主人謹白

長之聲明 但秘書長 則并無代理議長職權之先例 是此項表冊之印發 與數目審計 因褚請假兩月 尙渺渺無期云

○就財 梁華 ▲煥傳 周秉宗 ○

周 萬 梁 登 馬 安 盛 周 果 宗

捐員屆時務望踴躍輸將勉盡義務是為至要

○大服及印口兩文牛諸製皮力圖金

Wong
L. Deell
F. C. Dea
J. C. Vancouver, B. C.

士商有意代沽來函代商利權從優
Wong Y. Sam, P. O. Box 786 Vancouver, B. C.
○本報承印中西文件精製笠巴圖章

◀ 濟 接 司 公 車 火 兩 廠 蘭 固 興 亞 晏 詩 ▶

華友旋國欲搭本公司輪船者

生李鶴傳內外方脉寓域多利埠安和堂

啓者本店開設於城
多利數十年于茲
專辦唐山油糖酒米
京菓海味什貨俱全
凡荷貨色俱選各江
上好貨物坑上各埠
諸君光顧取價從廉
按酒香港寄信銀兩

本堂創在蕙高華埠廣東街四號門牌開張今搬到本堂正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘有良工精心製炮熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定從速付

●跌打吊掛止痛散 每盒三元

跌打之症乃人生最下流之事也人多不顧免其難堪何工貴偶爾失慎或跌傷腫痛提傷初時不以為意至料血如積蓄魚從消滅或曾服藥劑未得愈驗以致腫結日深每遇天陰落雨疼痛即發時痛時止若不急為調治寔為貽患終身凡係跌打瘀血未清者是因此散和酒煮熱敷於患處定能散瘀全愈

曹內外方脈新統

包醫跌打
炮烙刀傷
鐵釘發背
白濁疔毒
瘰癧疔毒
瘰癧流注

瘋用血藥
消痰清熱
養血解毒
延年益壽
內外全效
奇難雜症

論醫生擅治奇難症并贈救急獨步良方書信各處函索成書
這年頑癰屢醫無效等症不妨試診或其症步履艱難附入
便及路途遙隔費來函診者可將病源自起至今逐一列明
內并列住址賜來坡着辨症或着訂方或着付藥或取寄丹丸
散定必如命從速付上決不延誤

寓舊金山大埠廣臣街門
牌七百二十六號

三連盛

Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



本號專造各款
頂靚皮鞋工精
料真比美於西
人所造之工
發售各款皮鞋
合脚靚皮鞋
修整舊鞋有紋
索衣襪香輪皮
意光顧在片打
街門牌一號

已上俱備發行
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

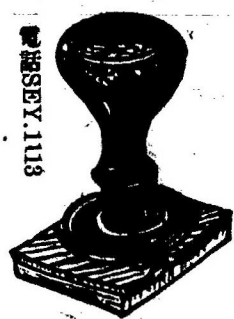
新晒尤魚蝦米蝦肉香咸魚時價
淨糯米粉 一百磅十五元五毛
淨糯米粉全上一百磅十五元五毛
星麥英崙洗衣刷一打五元六毛

英洲尤魚唐山糯米粉發行
本號專辦各款名產多年以來蒙各埠
諸君光顧無任感荷茲因本號生意
擴充起見特由遠東運來各字號生
粉糯米粉等貨物其價目列後
中國各埠運上之尤魚蝦米蝦肉香
咸魚等貨物其價目列後
諸君光顧請認明本號商標為要
此佈

廣生萬

告生萬
各貨特別平沽
啓者本號在雲高華開張二十有餘
年專辦唐山各雜貨發行向在企化
街門牌二百一十八號目下擴充生
意其舖不敷陳設故特購置珠街
門牌二百一十二至二百二十六號
一連三間準於陽曆六月一號遷往
開張貿易如蒙光顧請認下列西字
門牌付來無誤
Kwong Man Sang
224 Georgia St. E.
P. O. Box 466 Vancouver, B. C.
雲高華廣生萬生拔

新辦中西文什
HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER, B. C.
副西字印字粒發售



時款國旗信箋有啟

品珍館
新張廣告
品若最足怡情
饌惟期適口
故菜
根風味 尙貼雅士
品 雞黍留餐
猶今高賢珍賞
本店新張伊始 每日
飯後小酌 麵食炒
客之所欲 諸君不
我遇棄 本主人下
榻以待
▲本店在片打街東
門牌一百四十四號
▲喊線(詩座)
一五一九
本館主人披

司人阮本祝
章記
JUN KEE CO.
13 Canton St. P. O. Box 366
Vancouver B. C.

接整水龍
廣告
本號專接修水龍
燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具
到門修裝甚為利便
並以廉價相就華友
光顧由電話通知從
速應命
電話時慶泰九號九
D. Drummond
329 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B. C.
姊比布標文披

白來血

Eng Chow Co., 104 Pender, Street East Vancouver, B. C.

鮮血 百草藥汁 每打銀十五元 寄費貴客自備

養身之道 無異養兵 養兵所以防亂 養身所以防病
兵力足雖有內憂外患 不難救平 身體強 雖有內邪外
感 不難侵擾 故身之不可一日不養 猶兵之不可一日
不備 有斷然也 夫人乘天地之氣以生 賦質之初 既
無厚薄之殊 又無強弱之異 泊乎聲色貨利誘於外 喜
怒哀樂動於中 習俗移人 賢者難免 一或不慎 而精
神上之消耗 氣血上之受損 已生不知不覺之中 况處
二十世紀時代 智識以相較而愈開通 文明以相形而愈
進步 學術以相競而愈奇巧 商業以相爭而愈發達 心
思才力 不啻與人 我中華有志男兒 有才女子 誰不
抱一積極進行之主義 為此後中華民族 爭人羣界上之
光寵 但心思因多用而易耗 才力因多用而易弱 對此
寶貴之身軀 安得不求資助之法 以為後盾 譬如兵力
充足 前仆後起 况我國多病夫 久已受外人之風刺之
輕視 不再圖強 可恥孰甚 方今人心 對於時局 如
大醉初醒 如夢初覺 鼓血氣 奮精神 抱國家存亡
匹夫有責之思想 各自振作 欲一洗從前萎靡不振之習
以求再造國家 然而國為個人所積 個人強然後其國
亦強 故為國家計 為個人計 本藥房之人造自來血
固不可以不服 價目大瓶兩元 小瓶一元二角
人造自來血總發行所上海 洲大藥房

街打片埠華高雲處發批總血來自
(房)(藥)(大)(洲)(五)
ENG CHOW CO., 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

清血鮮毒百草藥汁
賴血液以滋養若○液中有毒質必致滋養力減少故有體質衰弱筋骨疲
軟之症其發現於外者則遍體瘡痍 爛成穴或癰疽斑疹連綿不絕其原因或
由於先天父母之遺傳或由於飲食衛生之不潔而其為害最烈者莫若花柳之
毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃髓內蘊毒
之明證也若不治愈近則禍及一身以致致容缺體者有之遠則累及子孫天傷
殘疾者有之可不懼哉今本藥房一再研究採用各種專清○液善鮮蘊毒之百
草製成藥汁性質和平功力良安久經試驗頗著奇效專治一切花柳毒症新舊
蘊毒如筋骨酸痛膿瘡腫痛爛成穴或下疳橫痃魚口便毒以及各種疥癩濕
瘡斑疹頑癬皮膚痕癢久年爛脚凡由○毒而發病症服此百草藥汁立能搜除
淨盡非但諸患銷滅且從此血液清潔紅輪滋生而體力日加強健蓋毒去而○
自新理固然也(服法)每次服一匙羹飯前早半點鐘用清冷水沖服每日三次此
藥性質和平并無猛烈過劇之品對於腸胃臟腑全無妨碍雖三四歲小孩亦可
調服蓋此藥全取天生百草之精華并無礦物五金化學劣品混雜其間所以服
此藥汁者只受其解除毒質清○分之益而對於身體各部之生理無分毫之
損害也 (○血代)

山台白沙舊墟
光南有限公司
QUONG NAM & CO.
Hoy Sun Bak Sar Canton China,
啓者本號在台山白沙舊墟開張辦各
江貨品大宗批發米油糖火水各色貨物
備發行等沽均照時價計平以圖久交並
接運各江銀兩找換金銀紙幣接運外洋
各埠梓里金銀信匯兌送快捷妥當
帶水兩時價補足工用從廉每百扣用銀
壹元五毛按原價信住址送交取回信
付上以昭大信無虞如蒙惠顧
無任歡迎開列西字寄來無誤
司理人馬長光等啟

雲哥
安永
華埠
糖蔴西中製精
同昌記
各款蔴糖發行
諸君光顧格外歡迎 郵費貴客自理
舖在片打街三十二號 電話失禮二四〇四
雲高華 永安藥房司理人 葉君邦

新張廣告
Sey. 3440
輔行雜貨公司
選辦祖國雜貨
日用食品俱全
舖在片打東街
門牌壹百零七
中華會館對面
FOO HANG CO.
107 Pender Street E.
Vancouver, B. C.

姚樹南醫花柳百病天下無雙

膏丹丸散經驗異常

統治花柳搜骨丹 每盒五圓

五淋白濁止痛丸 每盒四圓

三參補腎丸 每盒五圓

鞭茸補腎丸 每盒五圓

花柳百病

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

經驗

男女肚痛散 每盒一圓

埋口生肌散 每盒一圓

埋口生肌散 每盒一圓

房藥總發 正山金
YEW SHEE NAM CO.
1065 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
San Francisco Cal. U. S. A.

廿餘年花柳症一掃而清

本藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

萬應搜骨丹

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

神效如神

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

恭頌良醫

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。

一見良醫百病消除

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。

萬家生佛救世靈丹

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。

特別廣告

啓者本店開設多年，專辦西雜貨參茸玉桂藥材，現辦大幫中鮑魚發行貨，理匯單由香港中交快捷妥當，僑胞光顧格外歡迎。

舖在面街五百零九號

電話(矢慶) 五一六六

乾豐號 大治謹白

廣告

本公司在片打街門牌三百一十八號，買賣各樣貨物，應有盡有。歡迎光臨。

廣益公司 Kwong Yick Co.
318 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

美盛金銀首飾

MEE SHING
53 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本號設在片打街門牌五十三號，專造金銀首飾，特聘超等雕鏤工匠，巧造中西時款花樣，器皿俱備，十足金銀，貨真價實，如假包換。僑胞光顧，特別歡迎。

司理人鄧湛隆啓

義泰藥房

G. HIGH Co.
500 Main Street,
Phone Sey. 3729
Vancouver, B. C.

本藥房專售中西良藥，化驗精製，香品文房用具，香煙藥劑，刀剪剪名，各樣貨物，應有盡有。貨真價實，取價廉平，同胞賜顧，特別歡迎。函購快捷，付上。

接理環球電報 雲埠義泰藥房啓

協安洋服店

H. W. Owne, Co.
Phone Sey. 1227
504 Main Street,
214 Pender Street
Vancouver, B. C.

本店現辦到暑天新款內外衣裳鞋靴，帽大小號，數款齊備，價錢尤廉，廉平同胞，光顧額外歡迎。

司理盤 詔惠 同啓

金山華英(圖)書公司

本公司專辦華英各樣書籍，發行中西筆墨信箋，俱全。接印中西文件，精製印圖章(貨單印便函索即寄)。貴客光顧，付費自理。

中西文廚書寶鑑 每部七元五

黃軫章歐美廚書 內容更詳 每部四元五

麻糖製法 每部二元 十部十五元

Wah Ying Co. 658 Grant Ave.
San Francisco, Cal. U. S. A.

雲高華三記號

Sam Kee & Co.,
147 Keefer St., Vancouver, B. C.

本號米廠開張多年，向蒙諸君惠顧，現更改良機器，精益求精，由中國辦來，大比諸君欲食白米，故特由中國辦來，無不潔淨，油米茶葉，米糖米碎，等貨，價廉相宜。如他埠貴客，欲得樣樣，祈來信知，即當寄上。

麗生金銀首飾

LAI SANG CO.
432 Carrall Street
Tel. Sey. 3479 P. O. Box 586
VANCOUVER, B. C.

本號在溫哥華卡爾街門牌四百三十二號，專辦金銀首飾，年所有金銀首飾等件，莫不異常精美。各界僑胞，信仰恐坑上仍未及通知，特登廣告，希僑胞留心光顧是盼。

雲高司理人葉曉初特啟

遺失稅金紙者，不防問我。

劉日初醫生

本醫生專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

始創花柳扶元搜毒散

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

白濁無憂丸

此藥專治白濁，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

補身壯陽丸

此藥專治男婦虛弱，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

天下名醫萬應膏

此藥專治各種雜症，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

萬應搜骨丹

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

神效如神

此藥專治花柳百病，無論新舊，一服即效。凡患此症者，不可不備。每盒五圓。

恭頌良醫

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。

一見良醫百病消除

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。

萬家生佛救世靈丹

大國手姚樹南先生，醫術精湛，活人無數。特此恭頌。